

УКРАЇНСЬКА КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ В ВІННІПЕГУ.
 під числом 820½ Мейн Ст.
 Ми виробляємо убрания, як і овертоки по дуже умірованих цінах. Моде після впадою костюмерів. Отже хотів бачити добре зроблене убрание, чи оверток, нехай зайде а переконатися. Також приймаємо замовлення з провінції; задоволені і чесну, усяку роботу власників.
820½ MAIN ST. WINNIPEG, MAN.

Адвокат W. H. HASTINGS
 457 Мейн Стріт
 308 Confederation Life Bldg. WINNIPEG, MAN.
 Telephone: Main 2081.
 Полагаюче справи цивільні і кримінальні.
 П. Вус, бувший власник першої народної канцелярії, 841 Мейн Стр., через сім літ, є тепер в канцелярії адвоката ГЕЙСТІНГА.

ЮРКО МАЧУЛА
 нотар і комісар урядовий
 працює в спілці з адвокатами
McMURRAY, DAVIDSON & McMURRAY.
 Полагаюче всі справи судові, виробленої пожитки, як також, займаємої сї всім справи старокраєви. — Пишіть по українськи або приходіть до офісу під сїм адресом:
GEO. MACZULA
 909 Electric Ry. Chambers, Winnipeg, Man.
 Phone: MAIN 4780

АДВОКАТ Б. Б. ДУБЕНСЬКИЙ
 АДВОКАТ І ПОВНОВАДНИК ДЛЯ УКРАЇНЦІВ В КАНАДІ.
 Всякі справи судові і цивільні перепроваджуємо совісно.
 Контракти на реальності виготовляє ся дозволяючи, як рівнож полагаюче всі справи старокраєви.
 Український робітник буде вповні задоволені з перепровадження котрої вбудує в васне ггаданні справи. — Переводчика не потрібно.
В. В. ДУБЕНСКИЙ
 907 Confederation Life Bldg. (напроти Ситі Гоу)
 Telephone: МЕРН 4800 — Winipeg, Man.

НЕБУВАЛА НОВИСТЬ!
 Український старокраєвий золотник; — виробляє всіма золоті ричи, як: перстені, кульки, і т. п., за дозволяючи виконане яких гарантує.
 Наколи хочете мати вироблений широ-золотий перстень або шобувати якийсь з золоті ричи, а безперечно не дасть себе ошукати в кон-лерських склепах через куповане готових мінних золотих ричи, а замовите собі впрест від нас. — Пишіть або приходіть на адресу:
JEWEL MANUFACTURING CO.
 575½ SELKIRK AVE. WINNIPEG, MAN.

SELKIRK BICYCLE CO.
 379 Selkirk Ave. Winnipeg, Man.
 Продаємо байксклі нові і уживані по умірованих цінах. — Направляємо ушкоджені часті байксклі, моторициклів і пр. — Маємо на складі окремі часті до байксклі і гуми до автомобілів.

УКРАЇНСЬКА ГОЛЯРНЯ.
 Коли бажаєте добре обстричи ся або підголоти ся, зайдіть під ч. 860 Мейн Стр. (в Онтеріо Готель), де дістанете задовольную обслугу.
 Власт. Ф. Ткачук.

М. АБСІН
 ГОДИННИКАР І ЮВІЛЕР
 Має на складі різномодні нашенної годнишни, як "Вал-там", "Едкін" і ин.; також годнишни стінні і будильники.
 Має також грамофони, рекорди українські і російські з гарніми тацями і сльмиами.
 На них одержано три роди старокраєвих рекордів: "ХТО З НАМИ МИ З НИМ", "ХАТА МОЯ РУБЛЕНА", — І "ТОП-ТА-РА-РА".
 Направляємо годнишни тутешні і старокраєви по умірованих цінах.
 Заходіть або пишіть на адресу:
М. АБСІН
 810 Main Street, Winnipeg, Man.

УКРАЇНСЬКО — РУССКІЙ ШПИТАЛЬ І МЕДИЧНА ЛЯБОРАТОРІЯ
 під управою
 Д-ра D. M. GENOFF-a
 Нашою спеціалістною є лічене хоріб венеричних, мочовополових, лічене 606 проф. Ераха для сифілісу, а також жіночих внутрішних, диточих і хірургичних.
 Спеціальне лічене скаріткою. — Ревматизм і полоче безсиле. В наших шпиталі отримаєте догляд доброго лікаря.
 Годни офісові: 10 — 11 раню; 2 — 4 по полудни і 7 — 9 вечером.
 Пишіть до нас на пошляшу адресу, зазначаючи зна марку на відповіді.
 Виробляємо також медичних всякого рода після найновіших метод шитку лікарської.
 Адресуйте так:
Dr. D. M. GENOFF
 453 SELKIRK AVE., WINNIPEG, MAN.

УКРАЇНСЬКА КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ
 основана 1915 р.
 146½ Гігінс ул. Виніпег, Ман.
 Виробляє мужські убрания — літні і зимові по умірованих цінах. Робота задовольноча, під гарантією.
 Приймаємо замовлення з провінції.
 Пишіть по наш новій каталог і близькі інформації на адресу:
J. TATAROWSKY
 The Merchant Tailor
 146½ Higgins Ave., Winnipeg, Man.
 Телефон: MAIN 5614

ОДИНОКА УКРАЇНСЬКА БУЧЕРНЯ
 під ч. 362 Селкірк Авеню, — Виніпег, Ман.
 В нашій бучерні дістанете всякого рода месо, ковбаси, шинки і т. п. Товар свіжий і ціна умірована.
 Свинські ковбаси від 25 ц. до 35 ц. за фунт
 Солонина від 25 ц. до 35 ц. за фунт
 Кількі роблені на старокраєвий спосіб — 25 ц. за 2 фунти
 Волове месо по 10—15—20—25 і 30 ц. за фунт
 Також купуємо від фермерів безрого, масла, яєць і всі фермерські продукти. Викладаємо товари на провінцію на замовлене. — Загостіть до нашого штору, а дістанете задовольную обслугу.

ХОТО ЧИТАЄ ТОЙ ЗНАЄ.
 Географія, тверд. опр. . . . 80
 Диво природи 20
 Проклятий ціс. рід 2 томи 1.20
 Філософії політики . . . 65
 Захар Беркут 50
 Тарас Бульба 40
 Збірка творів укр. письм. 30
 Папа чи Христос? 65
 Пригоди Чваньківського 50
 Словар чужих слів, шк. оп. 2.00
 Сповідь бувши. рос. царя . 25
 Образи з грим. життя 2 т. 2.00
 Бог в революції 1905 р. . . 35
 Банксавніц 50
 Писта за кривду, драма . . 30
 Початки релігії 25
 В тумані 20
 Експропріація 30
 Новітня сусп. і церква . . . 25
 Україна 50
 Замовлення висилають на слідуючу адресу:
Ukrainka Robotn. Knuzharnia
 796½ Main St., Winnipeg, Man.

ДЛЯ СЫПВАКІВ І ОХОЧИХ НАВЧИТИ СЯ ГРАТИ НА СКРИПЦІ, АБО НА ИНШІМ СТРУННИМ ІНСТРУМЕНТІ.
 Драм. Т-во ім. В. Винниченка при Укр. Роб. Домі розпочало минушого тижня курс науки хоророго співу, теорії музики і гри на смичкових інструментах, та на мандолинах. Всі охочі до співу і музики можуть користати із сїєї науки безплатно, підчас, коли в другіх місяцях за ню платять ся досить дорого.
 Вписувати ся все ще можна по-вечерам в Укр. Ром. Домі. Проби співу і музики відбувають ся в четвер і неділю вечером.
 Заряд
 Драм. Т-во ім. В. Винниченка

ПІЗІР — УКРАЇНЦІ!
 Отсим повідомляють ся Українці, що Т-во ім. Т. Шевченка з Брукленда, виставить в суботу, днч 13-го вересня в англ. публічний школі на Брукленд, чудову комедію в трох діях, п. наг.
НА ВІДПУСТ ДО КИІВА
 П. Стенченка.
 Комедія сама собою дуже цікава і сьмішна до розпукі. Приходіть і вичитє своїх зна комих.
 Початок точно о 8.30 вечер.
 Місця по 35 центів.
 Дохід призначений на Рідну Школу.
 Заряд Т-ва.

НОВИ КНИЖКИ.
 Цар Николай Третий в Нью Йорку, комедія в 3 д. . . 40
 Нове Свято, ком. в 1 д. . . 20
 Замовлення висилайте до:
НОВА КНУЖАРНЯ
 915 Selkirk Ave., Winnipeg, Man.

ПЕРШОРЯДНУ українську барберню
 засновано під ч. 497 Селкірк ул. (другі двері від "Рафее" театру), в якій можете підголоти ся і обстричи ся налегжто.
 Властитель Ю. Бойко.

СМАЧНО І ДОБРЕ
 Думаєте, що є щось кращого, як добре наїсти ся? Віджнвляйтесь повинен кожний чоловік. — Запам'ятайте собі се і йдіть просто під ч.
 267 SELKIRK Авеню до П. М. ГАВРИСИШИНА а не пожалуйте: Смачнї і сьвїжї — старокраєві потрави задовольять Вас.

ВІЙНА ВЖЕ СКІНЧИЛА СЯ.
 Чому ви, Українці і Польки не вчите ся доброго фахового заняття? При фаховій занятті працюєте завжди і дістаєте добру платню. Научіть ся оперувати автомобілем; або газоліновий, тректором! По кількох тижнях учінчте курс, дістанете від нас диплом і винаждемо вам добру посаду. — Сотки молодих хлопців — українських і польських вичули ся фаху в нашій школі і тепер займають замкнені посади. — Не відкладайте часу. — Пишіть або приходіть до нашій школи зараз. — Пишіть до найбільшій вам нашій філії. Наші філії є: — 220 Pacific Ave., Winnipeg, Calgary, Regina, Saskatoon, Edmonton, Lethbridge, Vancouver, Portland, Ore. — Головний офіс: — 626 Main St., Winnipeg, Man., Can. ЗАМІТКА: — Коли будете писати до нас, згадайте, що Ви бачили наше оголошене в "Укр. Роб. Вістях".
HEMPHILLS MOTOR SCHOOL
 626 Main Street, Winnipeg, Man.

Була і буде ВСЕНАРОДНА ЗАГАЛЬНА КАНЦЕЛЯРІЯ
 Заснована 1903 р.
П. Г. КИМЕЛЬ, КРАЄВИЙ НОТАР.
 Виробляємо всія урядові контракти старокраєви і тутешні. Виробляємо пожитки. Аскуруємо від огню. Продаємо шиферти до Європи і назад. Пересилаємо гроші до всіх частин світа. Купуємо, продаємо і міняємо доти, долар і фарми. Колектуємо долги через суд.
СВІЙ ДО СВОГО!
 Всяку переписку перепроваджуємо в українській мові.
 Пишіть на адресу:
J. G. KIMMEL & CO. — 834 Main St. Winnipeg, Man.

УКРАЇНСЬКА АПТИКА
 Если ви хоруете, напишіть до нас. Ми маємо ліки на всія слабости. Понизше знайдете кілька з наших лікарств, однак се ще не є всі, бо в нас на складі можна дістати лікарств на всія слабости. Если ви потребуєте лікарств, а його нема тут подогою, то напишіть до нас, а ми вам його вишлемо.
 1. Пігулки на жолудок . . . 1.00
 2. Мікстура на жолудок . . . 1.75
 3. Екзема мазь ч.1. . . 50 і 1.00
 4. Екзема мазь ч.2 2.25
 5. Мазь на сьвербячу 50 і 1.00
 6. Екзема "лов'їн" ч.1 . . 50 і 1.00
 7. Екзема "лов'їн" ч.2 . . . 2.50
 8. Мазь на скальчене 50 і 1.75
 9. Крем до лия від 25 — 2.25
 10. Мазь на попарене ч.1. . . . 75
 11. Мазь на попарене ч.2. 1.75
 12. Мазь на попарене ч.3. 2.50
 13. Мікстура на кашель . . 50 — 1.75
 14. Мікст. на кашель дїтній . . 50
 15. Лік на нагітня 50
 16. Кроплі на біль зубів . . 25 — 50
 17. Средства на поріст волося 50 — 3.25
 18. Пігулки на біль голови ч.1. 50 — 1.00
 19. Пігулки на біль гол. ч.2. 1.25
 20. Лік на гемороиди ч.1. . . 1.00
 21. Лік на гемороиди ч.2. . . 2.75
 22. Лік на прічї 65 — 1.25
 23. Лік на прочищене крові 1.00
 24. Тонік на кров і нерви . . 2.25
 25. Пігулки на нерви 50 — 3.25
 26. Мазь на ревматизм 50 — 1.50
 27. Средства на ревматизм 5.00
 28. Мішані корніні 50, 1.00 і 1.50
 29. Гербата з кориціів на жолудок ч.1. 25 — 50
 30. Така-ж гербата ч.2. 75 — 1.50
 31. Торби на гор. воу 1.50 — 6.50
 32. Кроплі до очей 50 — 75
 33. Лік на катар 50 — 3.25
 34. Всякі пудри до лия
 35. Всякі перфуми
 36. Всякі средства на біль зубів.
 На замовлені лікарств залучіть 25ц. на оплату почти. На замовлені з 5 дол. і висше почту оплачуємо самі. Пишіть до нас по українськи. — Замовлення шїть на адресу:
MANITOBA DRUG STORE
 593 Selkirk Avenue, Winnipeg, Man.

НАЙНОВІШО!
 моди убрания і обуве для мужш. як рівнож всякі товари, що входять в обсяг галантерії, дістанете в нас по незвичайно приступній ціні.
 Зайдіть до нашого склепу і переконайтесь.
BROWN & FISHMAN
 824 Main St., Winnipeg, Man.

ЕСЛИ ЛЮБИТЕ
 бути старанно виголені або підстрижені, заходіть до руської голярні під ч. 555 Селкірк Авеню. (Вінніпег).
 Ставляємо також баньки.
УКРАЇНСЬКА ГОЛЯРНЯ
 Хто хоче гарно обстричи ся і підголоти ся, нехай зайде до нашій барберні під ч. 826 Мейн Стр. (в Northern Hotel).
 Власт. ІВ. КУРАЧ.

3 НАГОДИ
 першої річній заснованя склепу уряджуємо в місяці серпні спеціаліну випродаж гардероби мужької, женської і дїточої, як рівнож товари літєвих. Ціни знижені на всіх товарах.
 Спеціалістна на слідуючий тиждені:
 Блузки мушлінові, рег. \$1.75 — тепер по 95ц.
 Перкалі по 18ц. за ярд.
 Сорочки для хлопців по 75ц.
Чеслав Каменський
 590 Селкірк Авеню.
 Вінніпег, Ман.

НОВИНА!
Ідемо до Старого Краю
 Если ви збираете ся їхати до старого краю, так не забудьте зробити собі убрание (сут) чи футро тут в Канаді, бо в старім краю абсолютно не можливо дістати, матерї на убрание.
 Ми на днях отримали велику кількість сукна на мужьскі і женські убрания по дуже низьких цінах і тому можемо вам зробити убрание або футро о \$10.00 танше чим де инде.
 Тисичі убрания і ріжного рода футер викінчено в нашій краєвській робітні і всі наші костюмери задоволені так з нашой роботи як і з приступнїх цін.
 В нашій робітні працюють найліпші знатоки в краєвській ремеслі, зі старокраєвою практикою. За старанне викінчене убрание гарантуємо.
 Если вам треба убрания або футра, зайдіть до нашой робітні, а переконайтесь самі, що наші ціни нижші чим в других краєвських робітнях, як рівнож наша робота задовольноча.
 Не забудьте, що наша адреса є:
583 Selkirk Ave. WINNIPEG, MAN.
 М. ТУБИЦЬКИЙ, власитель.

PO
 Corner Pritchard & McGregor Sts.
 PK I. Ч. 19. SEPE

Брит

Бритицький трейд-юнії за націоналізацію копальне.
 ГЛЕЗГО, 11 вересня. — Переважною більшістю голосів конгрес трейд юніоністів прийняв на вчерашній сесії резолюцію про націоналізацію вуглевих копальне. Внесок проделожений Робертом Смайлі, провідником углекопів, яєив прийнятий 4,478,000 голосів проти 77,000.

Наслідок голосованя був такий, що цілий конгрес став за домагане копальняних робітників про націоналізацію вуглевої індустрії.
 Резолюція наирає на те, аби правительство приняло рапорт більшости вуглевої комісії, представлений мінувшю; 3 червня під назвою рапорту Савікя.
 Сей рапорт є за удержавленем копальне і за спільною їх контролею, де углекопи муть рішавий голос. Резолюція, визнаюча до прийняття рапорту правительством, долає: "На випадок дальшої відмови з боку правительства, має бути скликаний спеціальний конгрес, який рішчить про форму акції, яка має бути підпринята, щоб змусити правительство до його прийняття."

Смайлі, промовляючи до резолюції, заявив, що боротьба робітників за націоналізацію всієї індустрії не устане з добутом державної контролі копальне. Бажаний кінець буде досягнений через "звичайне зрєаїзоване справедливости наших домагань", продовжав Смайлі. Він сказав, що "знає трудности, які витворюють страйки, але бують часи, що є злочином для робітничих провідників не викликати страйків ради досягненя справедливости. Углекопи, заявив він, в дійсности боролись за шде зорганізоване робітничтво". Найвисша видатність була за неможлива при існуючій робітничих условинах і при браку сучасної машинерії і урядженя.

Джеймс Генри Томас, головний секретар національної юнії залізничників, піддержуючи внесок Смайлі сказав, що справа дійшла до точки остаточного розвязаня. Він визнавав делегатів бути певними тим, куди они йдуть. Д. Гавелок Вилсон, президент юнії тернаціональних моряків, промовляючи проти резолюції, казував на недлячу контрольованих державою заводень зівств перерваний окликом "а як з війною?"
 Предсідатель конгресу Бонніг оголосив, що остаточне голосоване в справі безпосередньої акції відбудеть ся пятницю.

Бритицький робітничий конгрес заявив ся за прямою акцією.
 ГЛЕЗГО, 11 вересня. — Трейд-юнійний конгрес відкунув підчас голосованя на нішній пополуудневій сесії резолюцію заявляючу ся проти принципю прямої акції. Гол